

問題

2025年2月15日

二〇二五年度大東文化大学大学院【春季】入学試験

文学研究科 中国学専攻（博士課程後期課程）

科目名	
中国学読解	
氏名	受験番号
採点欄	

次の問題①から③のうち、一つを選んで答えなさい。どれを選んだか○をしなさい。（1・2・3）

- ① 次の文章に訓点（返り点・送り仮名）を施しなさい。また、全文の内容を解答用紙に訳しなさい。

韓文公與孟東野友善。韓公文至高、孟長於五言、時號孟詩韓筆。元和中、後進師匠韓公、文體大變。又柳州宗元、李尚書翱、皇甫郎中湜、馮詹事定、祭酒楊公、余座主李公、皆以高文爲諸生所宗。而韓、柳、皇甫、李公皆以引接後學爲務。楊公尤深於獎善。遇得一句。終日在口、人以爲癖。終不易初心。長慶以來、李封州甘爲文至精、獎拔公心、亦類數公。甘出於李相國武都公門下、時以爲得人。惜其命運湮厄、不得在掄鑒之地。又元和以來、詞翰兼奇者、有柳州宗元、劉尚書禹錫及楊公。劉、楊二人、詞翰之外、別精篇什。又張司業籍善歌行、李賀能爲新樂府、當時言歌篇者、宗此二人。李相國程、王僕射起、白少傅居易兄弟、張舍人仲素爲場中詞賦之最、言程式者、宗此五人。伯仲昆弟、以史筆繼業、家藏書最多者、蘇少常、堂弟尚書滌、諸家無比、而皆以清標雅範、爲後來所重。少卿登第、與堂兄特並時、亦士林之美。〔因話錄〕

- ② 次の文章を書き下し文に改め、かつ現代日本語に訳しなさい。

時恭宗爲太子監國素敬佛道頻上表陳刑殺沙門之濫又非圖像之罪今罷其道杜諸寺門世不修奉土木丹青自然毀滅如是再三不許乃下詔曰昔後漢荒君信惑邪僞妄假睡夢事胡妖鬼以亂天常自古九州之中無此也夸誕大言不本人情叔季之世闇君亂主莫不眩焉由是政教不行禮義大壞鬼道熾盛視王者之法蔑如也自此以來代經亂禍天罰亟行生民死盡五服之內鞠爲丘墟千里蕭條不見人迹皆由於此朕承天緒屬當窮運之弊欲除僞定眞復羲農之治其一切盪除胡神滅其蹤迹庶無謝於風氏矣自今以後敢有事胡神及造形像泥人銅人者門誅雖言胡神問今胡人共云無有皆是前世漢人無賴子弟劉元眞呂伯強之徒接乞胡之誕言用老莊之虛假附而益之皆非眞實至使王法廢而不行

蓋大姦之魁也有非常之人然後能行非常之事非朕孰能去此歷代之偽物有司宣告征鎮諸軍刺史諸有佛圖形像及胡經盡皆擊破焚燒沙門無少長悉坑之是歲眞君七年三月也恭宗言雖不用然猶緩宣詔書遠近皆豫聞知得各爲計四方沙門多亡匿獲免在京邑者亦蒙全濟金銀寶像及諸經論大得秘藏而土木宮塔聲教所及莫不畢毀矣

〔魏書〕

3 次の文章の（注）以降を書き下し文に改め、かつ現代日本語に訳しなさい。

罔兩問景曰、「曩子行、今子止。曩子坐、今子起。何其无特操與」。景曰、「吾有待而然者邪。吾所待又有待而然者邪。吾待蛇蚺蜩翼邪。惡識所以然。惡識所以不然」。

（注）世或謂罔兩待景、景待形、形待造物者。請問、夫造物者、有耶無耶。無也、則胡能造物哉。有也、則不足以物衆形。故明衆形之自物而後始可與言造物耳。是以涉有物之域、雖復罔兩、未有不獨化於玄冥者也。故造物者無主、而物各自造、物各自造而無所待焉、此天地之正也。故彼我相因、形景俱生、雖復玄合、而非待也。明斯理也、將使萬物各反所宗於體中而不待乎外、外無所謝而內無所矜、是以誘然皆生而不知所以生、同焉皆得而不知所以得也。今罔兩之因景、猶云俱生而非待也、則萬物雖聚而共成乎天、而皆歷然莫不獨見矣。故罔兩非景之所制、而景非形之所使、形非無之所化也、則化與不化、然與不然、從人之與由己、莫不自爾、吾安識其所以哉。故任而不助、則本末內外、暢然俱得、泯然無迹。若乃責此近因而忘其自爾、宗物於外、喪主於內、而愛尚生矣。雖欲推而齊之、然其所尚已存乎胷中、何夷之得有哉。〔莊子〕郭象注）